

八、委員會應於其常年報告書中列入此種來文之摘要並討論之情形 \* ) u 係歸地 \* я м # < # J L J , 員會之意見與建議之

MJ:

Д. 22K-i(JI- a Sb \$- J £ j 4 - t 4\$ 44 iS 4L # Ji A J k f — ^4bMN 之拘束後始得行 J J J H 規定之職權。

第...條

— 在大會一九六〇年十二月... « C - P g) 所載准許殖民地國家及民族獨立宣言之目標獲致實... \* & БЛ- \* ü Я Я & % P M ' J J A ( R ) \$ B i 4 & f # J ü J J i r - J 門機關授予此等 & - I + - i M S I I I

j . < ( £ ) # J a s b \$ 八條等 — \* k & - ä < J r £ 4 Д - ä 處理與 j a # Д S - J a # # # \$ \* & \* \* > & & d b < f i l e 考長 & y U S ä J - A - 44 ^ Ä A ^ f e i 之業務者亦不得准許。 J L J L > П Я 大會決議案一五一 Л С + - O 之一切其他領土居民所遞請願書之各聯合國機關收受與本公 s b f \* & % « I 之請願書副本，並就各該請願書向各該機關表示意見及提具建議。

o o J r a 4 t ü - ^ & \$ J - « \* < i M . n ä W r i ^ f t ö j i r ^ й ® 家 £ J j C 4 ) . Л А Б Я М А 4 J < £ O Д J a 4 4 J S ' ] « J & A Ä \* \* J I л . А у к Ж 行政或其他措施之報告書，表示意見並提具建議。

- 5 - , J r f l 4 ~ 擬送大會報告書 \* \* I > s j t 4 各聯合國 & П 4 \* . & \* № № \* J & i - ^ = U ü - j U - Д 4 н & A - i \* i \$ J r e r M 告書之意見與建議。

^ J ä - 4 " B \* Л O J s - S J ± J J ü J П 4 \* £ J - Л И ^ ~ J i ( j ) j i Ф \* ® j \* - « j u . J a 4 4 a # & % U J 4 ä j < J 長接獲之 H M \* .

第十六條

J a 4 4 t i s k t y \$ k S 端或控訴 \* - A - \* Ш Ж \* - £ й Д \* - Ш й ф 各國及其專門機關組織法或所通過公約內關於解決歧視方面爭端或控訴規定之其他程序，亦 J Я - П - j t J A - 4 4 4 4 4 б # M i i f t Ü Ä L t f — 4 t Ä # j \$ S н и а j k \$ Л - и в и А \* Ш ж % 4 Б .

第七部分

4 - t - i 4 - . - j A 4 6 j f S J g ' 4 ' П \* 國或其任何專門機關之會 я g j - \* H b A f \* M > # \$ ü . L « i i M - и | J 4 Ч И Г И J S . J J A 4 4 \* 4 4 ® ^ 任何其他國家簽署。

\* # ^ 4 N o j 4 Ä \* b \* > 批准書應送交聯合國秘書長存放。

第十八條

" " # ^ s h & t k - > A # # « h Q - 4 ^ 條第一 ^ 所稱之任何 g l ^ 加入。 二 . >>>> 1 - ^ - e # J J 0 ^ 4 \* 4 & ( & ) \* .

^ + ^ Li ^ -

^ - . J » S h / H - S i ^ £ ~ + - 七件批准書 A J 入書 J 交聯合國秘書 4 - 4 - ^ \* \* . e / i L ^ ^ + e A 4 b S . i L 4 .

> . J a « Ш - М Д ^ # \* + 七件批准書或加入書 £ A - Ш ' Б ? К & J ) > ^ A ^ 4 S ) 之國家應自該國交存批准書或加入書之日後第三十 e J L Ä - i o M .

第二十條

- 4 J i M £ - J I J - g b i c ^ J Ä > ^ 時所作之保 4 5 J t 分別 通知 J a 4 4 J ^ 4 f ^ ) й М и Т ^ 4 , ' S b ü - ^ S i ^ . A A j ) \* b \* t j f o 留之國家應於從此項通知書 \* a j B J i : B 第 4 4 條 不 接受此項保留。

j A J £ J A - 4 4 \* L \$ 標及宗旨抵觸之保留不得容許其效果 之業務者亦不得准許。 J L J L > I ^ 分之二之本公 4 4 ^ 4 - 6 й П Ä . # ^ 者應視為抵觸性或阻礙性之保

A 前項保 ^ 得隨時通知秘書長撤銷。 j t = g i A . 4 « 4 4 t - \* J \* i a A i s b L .

第四條

4 ? 4 4 а д а J \* и л . ^ A I I Ц и - 4 4 о к A J a - 4 4 . i k 4 b & a 秘書長接獲通知之日起一年後發生效力。

^ ^ A + ^ H J

^ 個 兩 « t A 4 4 ® p o f c l - 9 4 i - « 4 4 = a J i H ? Ä l i f f i J - i ^ 之 ^ 端不能以談判 Д A J A e ^ 的所 定之程序解除 端各方 定其他解決方 J 4 д ^ f 端任何一方請 £ z t M ä i Ш f ä - > k f l & i , J .

第二十三條

一 . 任何締約國得隨時以書面向聯合國秘書長提出修改本 A 4 4 « - J J .

A g ] 聯合 大會應決定對此項請 & M 取之步 . I ? .

^ = . + o J -

秘書 - M U y - f 4 - J ^ J Ü O U J A 4 4 4 f + I C - И - > Ü 4 # \* . - 切國家 :

W # ^ + b i i & ' t + > j W r J » e . ^ - 4 . ^ t j > ; < \* > # - 4 f # + A i / ^ r J A S h i f t ; S S L J = r \_ « J B .

C A ) 依第十四條及第 ^ 4 & £ / S = + 三條接獲之來文及 聲明 ;

W f ) 依第 = — + — / 4 r J J < L J 4 4 . J

^ \* + A Ä t

" ~ . ^ s h M - g J ) - 0 A ~ Ш Ц ^ Д J > 文英文法文俄文及 ^ Д 牙文各本同一作準。

二 . 聯合國秘書長應將本公約之正式副本分送所有屬於本 公約第十七條第一項所稱各額之一之國家。

為此， & ^ 4 - £ J r A - S i S l j ä 式授予之權簽字於 4 1 - 九六六年三月七日起得由各國在紐約簽署之本公約，以昭信守。